



ການສັກຢາປ້ອງກັນໂຮກເຍື່ອຫຸ້ມສມອງອັກເສບສາຍພັນ ACWY ສໍາລັບນັກຮຽນຢູ່ຊັ້ນປີ 10

ຂໍ້ມູນສໍາຄັນ 2024

ການຍິນຍອມທາງອອນລາຍແມ່ນມີໃຫ້ສໍາລັບການ ສັກຢາວັກຊີນຂອງໂຮງຮຽນ

ພໍ່ແມ່ ແລະ ຜູ້ດູແລສາມາດໃຫ້ການ
ຍິນຍອມທາງອອນລາຍສໍາລັບການສັກຢາ
ວັກຊີນປະຈໍາໂຮງຮຽນຂອງລູກເຂົາເຈົ້າເມື່ອ
ເຂົາເຈົ້າຢູ່ຊັ້ນ ປີ 10.

ທ່ານຈະຕ້ອງການ:

1. ລາຍລະອຽດການເຂົ້າສູ່ລະບົບ
Service NSW ຂອງທ່ານ
2. ນໍາເນີ ບັດ Medicare ຂອງທ່ານ
ຂອງລູກທ່ານ (ຖ້າມີທັງສອງຄົນ)
3. ລາຍລະອຽດຂອງໂຮງຮຽນມັດທະຍົມ
ທີ່ລູກຂອງທ່ານເຂົ້າຮຽນໃນປີ 2024

ສໍາລັບຂໍ້ມູນເພີ່ມເຕີມກ່ຽວກັບໂຄງການສັກ
ຢາວັກຊີນຂອງໂຮງຮຽນ ຮັດ NSW ຈົ່ງ
ເຂົ້າໄປເບິ່ງທີ່ [health.nsw.gov.au/
schoolvaccination](http://health.nsw.gov.au/schoolvaccination)

ເພື່ອຕ້ອງການໃຫ້ການຍິນຍອມທາງອອນ
ລາຍ ໃຫ້ເຂົ້າໄປທີ່ [https://engage.
health.nsw.gov.au/engage](https://engage.health.nsw.gov.au/engage)

ຂໍ້ມູນເພີ່ມເຕີມ:





ການສັກຢາປ້ອງກັນໂຮກເຍື່ອຫຸ້ມສມອງອັກເສບສາຍພັນ ACWY

Meningococcal ACWY vaccination

ເຈ້ຍຂໍ້ມູນສໍາລັບພໍ່ແມ່

ກົມ ອະນາໄມ ແຫ່ງຣັດ ນຊວ ສະເໜີການສັກຢາປ້ອງກັນໂຮກທີ່ ສະພາການຄົ້ນຄວ້າດ້ານສຸຂພາບແລະ ການແພດແຫ່ງຊາດໄດ້ແນະນຳສໍາລັບໂຄງການສັກຢາປ້ອງກັນໂຮກສໍາລັບພວກວັຍໜຸ່ມໃນໂຮງຮຽນ. ຕ້ອງມີໜັງສືຍິນຍອມທີ່ພໍ່ແມ່/ຜູ້ປົກຄອງເຊັນຮັບ.

- ຂັ້ນຕອນຕໍ່ໄປຂອງທ່ານ:
- ອ່ານເຈ້ຍຂໍ້ມູນ ນີ້ໃຫ້ດີ.
 - ຖ້າທ່ານຕ້ອງການໃຫ້ລູກທ່ານໄດ້ສັກຢາປ້ອງກັນໂຮກເຍື່ອຫຸ້ມສມອງອັກເສບສາຍພັນ ACWY ກະລຸນາໃຫ້ຄຳຍິນຍອມຂອງທ່ານທາງອອນລາຍ ຫຼື ຂໍເອົາແບບຟອມຍິນຍອມຈາກໂຮງຮຽນຂອງທ່ານ.
 - ຖ້າທ່ານ ບໍ່ ຕ້ອງການໃຫ້ລູກທ່ານສັກຢາປ້ອງກັນໂຮກ ເຍື່ອຫຸ້ມສມອງອັກເສບສາຍພັນ ACWY ຢ່າ ຂຽນຕື່ມຟອມຍິນຍອມນັ້ນ ຫຼື ສົ່ງຟອມກັບໄປໃຫ້ໂຮງຮຽນ.

ຖ. ຂ້ອຍຈະໃຫ້ການຍິນຍອມສໍາລັບການສັກຢາຂອງໂຮງຮຽນແນວໃດ?

ເພື່ອໃຫ້ການຍິນຍອມທາງອອນລາຍ ທ່ານຈະຕ້ອງມີ:

- ລາຍລະອຽດການເຂົ້າສູ່ລະບົບ Service NSW ຂອງທ່ານ
 - ນຳເບີ ບັດ Medicare ຂອງທ່ານ ແລະ ຂອງລູກທ່ານ (ຖ້າມີທັງສອງຄົນ)
- ຖ້າທ່ານ ຫຼື ລູກຂອງທ່ານບໍ່ມີບັດ Medicare, ການຍິນຍອມຍັງສາມາດເອົາໃຫ້ໄດ້ໂດຍການຂໍເອົາແບບຟອມການຍິນຍອມທີ່ເປັນແບບເຈ້ຍ (ມີໃຫ້ຕາມການຂໍຈາກໂຮງຮຽນ).

ຖ. ຂ້າພະເຈົ້າຈະຖອນຄຳຍິນຍອມໄດ້ບໍ?

ພໍ່ແມ່ສາມາດຖອນການຍິນຍອມໄດ້ທຸກເວລາກ່ອນທີ່ຈະມີການສັກຢາປ້ອງກັນ.

ເມື່ອມີການຍິນຍອມທາງອອນລາຍ, ກະລຸນາເປີດເຂົ້າໄປສູ່ຍິນຍອມທາງອອນລາຍທີ່ປອດໄພຂອງ NSW Health ແລະປະຕິບັດຕາມການເຕືອນເພື່ອຖອນການຍິນຍອມ.

ເມື່ອມີການຍິນຍອມໃນແບບຟອມເປັນເຈ້ຍ, ກະລຸນາຂຽນ ຫຼື ໂທຫາໂຮງຮຽນເພື່ອບອກຊື່ຂອງນັກຮຽນ, ຊັ້ນຮຽນ ແລະວັກຊີນເຫຼົ່ານັ້ນທີ່ການຍິນຍອມທີ່ຖອນມີ.

ຖ. ໂຮກເຍື່ອຫຸ້ມສມອງອັກເສບ ແມ່ນຫຍັງ?

ໂຮກເຍື່ອຫຸ້ມສມອງອັກເສບ ແມ່ນການຕິດເຊື້ອທີ່ບໍ່ຄ່ອຍເປັນກັນງ່າຍໆແຕ່ຮ້າຍແຮງເຊິ່ງຕາມປົກກະຕິແລ້ວຈະນຳໄປສູ່ ການເກີດເຍື່ອຫຸ້ມ ສມອງອັກເສບ (ການອັກເສບຂອງເຍື່ອ ທີ່ຫຸ້ມສມອງແລະໄຂສັນຫຼັງ) ແລະ/ຫຼື ໂລຫິດເປັນພິດ (ເລືອດເປັນພິດ).

ອາການຕ່າງໆຂອງໂຮກເຍື່ອຫຸ້ມສມອງ ອັກເສບນີ້ອາດ ຈະບໍ່ແມ່ນອາການຈຳເພາະ ແຕ່ ອາດຈະກວມລວມເຖິງອາການເປັນໄຂ້ໃນທັນທີ ປວດຫົວ ຄໍແຂງ ປວດຕາມຂໍ້ຕໍ່ ເປັນຕຸ່ມຜິ້ນສີມ່ວງ-ແດງ ຫຼື ຮອຍຊໍ້າ ບໍ່ມັກແສງທີ່ແຈ້ງ ປວດຮາກ ແລະ ຮາກ.

ມີຈຳນວນສູງເຖິງ 10% ຂອງການຕິດເຊື້ອໂຮກເຍື່ອຫຸ້ມ ສມອງອັກເສບເສັຍຊີວິດເຖິງແມ່ນວ່າຈະມີການ ປິ່ນປົວດ້ວຍຢາປະຕິຊີວະນະອັນເໝາະສົມກໍຕາມ ແລະ ຜູ້ທີ່ລອດຊີວິດຈາກໂຮກນີ້ກໍອາດຈະຢູ່ໂດຍມີໂຮກແຊກຊ້ອນແບບລະຍະຍາວ.

ຖ. ໂຮກເຍື່ອຫຸ້ມສມອງອັກເສບແພ່ຜາຍໄດ້ຢ່າງໃດ?

ເຊື້ອແບັກທີເຣັຍຂອງໂຮກເຍື່ອຫຸ້ມສມອງອັກເສບນີ້ແພ່ຜາຍໃນລະຫວ່າງຄົນໄດ້ໂດຍທາງນ້ຳລາຍຈາກທາງຫຼັງຂອງດັງ ແລະ ຮູຄໍ. ໂດຍທົ່ວໄປແລ້ວ ຕ້ອງມີການສຳຜັດ ທີ່ໃກ້ຊິດແລະຍາວນານກັບຜູ້ທີ່ມີເຊື້ອແບັກທີເຣັຍຢູ່ແລ້ວ ແລະ ຕາມທັມມະດາຈະເປັນຜູ້ທີ່ມີສຸຂພາບສົມບູນດີ. ຕົວຢ່າງ ຂອງ “ການສຳຜັດທີ່ໃກ້ຊິດແລະຍາວນານ” ຄືການຢູ່ໃນ ເຮືອນດຽວກັນ ຫຼື ການຈູບແບບເລິກຊຶ່ງ (ເລິກ). ເຊື້ອແບັກທີເຣັຍຂອງໂຮກເຍື່ອຫຸ້ມສມອງອັກເສບຈະບໍ່ແພ່ຜາຍຈາກຄົນນຶ່ງຫາອີກຄົນນຶ່ງໄດ້ໂດຍງ່າຍໆ ແລະ ເຊື້ອແບັກທີເຣັຍມີຊີວິດຢູ່ ນອກຮ່າງກາຍຂອງມະນຸດໄດ້ບໍ່ດົນ.

ຖ. ຢາວັກຊີນທຳງານຢ່າງໃດ?

ຢາວັກຊີນທຳງານໂດຍການໄປກະຕຸ້ນລະບົບພູມຄຸ້ມກັນເພື່ອຕໍ່ສູ້ກັບການຕິດເຊື້ອໂຮກບາງຢ່າງ. ຖ້າວ່າຄົນຜູ້ນຶ່ງທີ່ໄດ້ສັກຢາປ້ອງກັນໂຮກແລ້ວມີການສຳຜັດກັບການຕິດ ເຊື້ອໂຮກເຫຼົ່ານີ້ ລະບົບພູມຄຸ້ມກັນຂອງພວກ ເຂົາກໍຈະສາມາດຕອບຮັບໄດ້ໂດຍມີປະສິດທິພາບຫຼາຍຂຶ້ນ ພ້ອມທັງການປ້ອງກັນການຂະ ຫຍາຍຕົວຂອງເຊື້ອໂຮກ ຫຼື ການຫຼຸດຜ່ອນຄວາມຮ້າຍແຮງຂອງມັນໄດ້ດີຂຶ້ນ.

ຖ. ຢາສັກປ້ອງກັນໂຮກເຍື່ອຫຸ້ມສມອງອັກເສບສາຍພັນ ACWY ມີປະສິດທິພາບຢ່າງໃດ?

ຢາສັກປ້ອງກັນໂຮກເຍື່ອຫຸ້ມສມອງອັກເສບສາຍພັນ ACWY ແບບຄວບຄູ່ ເຂັ້ມດຽວມີປະສິດທິພາບສູງຫຼາຍ ໃນການໃຫ້ການປ້ອງກັນໂຮກເຍື່ອຫຸ້ມສມອງອັກເສບທັງ ສີ່ຊຸມິດນີ້. ຢາສັກນີ້ບໍ່ປ້ອງກັນໂຮກເຍື່ອຫຸ້ມສມອງອັກ ເສບຊຸມິດ B.

ຖ. ໃຜຄວນສັກວັກຊີນ?

ນັກຮຽນໝົດທຸກຄົນທີ່ຢູ່ Year 10 ໃນໂຮງຮຽນ ມັທຍົມແລະຜູ້ທີ່ມີອາຍຸ 15-19 ປີ ທີ່ຮຽນຢູ່ສູນຮຽນພາສາອັງກິດເພີ່ມ (Intensive English Centres) ຄວນຮັບການສັກຢາເພື່ອປ້ອງກັນໂຮກເຍື່ອຫຸ້ມສມອງອັກເສບກຸ່ມສາຍພັນ A, C, W ແລະ Y.

ຖ. ແມ່ນໃຜທີ່ບໍ່ຄວນໄດ້ຮັບການສັກຢານີ້?

ຢາສັກປ້ອງກັນໂຮກເຍື່ອຫຸ້ມສມອງອັກເສບສາຍພັນ ACWY ບໍ່ຄວນສັກໃຫ້ຜູ້ທີ່ເຄີຍມີອາການແພ້ຢ່າງຮຸນແຮງ:

- ສືບເນື່ອງມາຈາກການສັກຢາປ້ອງກັນໂຮກເຍື່ອ ຫຸ້ມສມອງອັກເສບຄັ້ງກ່ອນ
- ບິເນື່ອງມາຈາກສ່ວນປະກອບໃດນຶ່ງຂອງຢາສັກ ຫຼື ຫຼາຍໆສ່ວນປະກອບຂອງຢາສັກ

ຜູ້ທີ່ເຄີຍຮູ້ວ່າມີຄວາມຮູ້ສຶກໄວສູງຕໍ່ ໂຮກຄໍຕິບທີ່ມີສານກະຕຸ້ນພູມຕ້ານທານ ມາກ່ອນກໍບໍ່ຄວນ ຮັບການສັກຢາດ້ວຍຢາສັກປ້ອງກັນໂຮກເຍື່ອຫຸ້ມສມອງອັກເສບສາຍພັນ ACWY ນີ້.

ຖ. Anaphylaxis (ອາການແພ້ຢ່າງຮຸນແຮງ) ແມ່ນຫຍັງ?

Anaphylaxis ແມ່ນອາການແພ້ອັນຮຸນແຮງທີ່ອາດຈະເຮັດໃຫ້ສລົບ ແລະ ຕາຍໄດ້ຖ້າບໍ່ປິ່ນປົວໃຫ້ໄວ.

ມັນຈະເກີດໄດ້ຍາກທີ່ສຸດ ຫຼັງຈາກການສັກຢາ. ພວກພະຍາບານທີ່ເຮັດວຽກດ້ານການສ້າງພູມຕ້ານທານໂຮກຢູ່ຕາມໂຮງຮຽນກໍໄດ້ຮັບການຝຶກຫັດມາແລ້ວເປັນຢ່າງດີໃນການປິ່ນປົວອາການແພ້ອັນຮຸນແຮງນີ້.

ຖ. ລູກຂ້ອຍເຄີຍໄດ້ຮັບການສັກຢາປ້ອງກັນໂຮກເຍື່ອຫຸ້ມສມອງອັກເສບສາຍພັນ ACWY ມາກ່ອນແລ້ວບໍ່ແມ່ນບໍ່?

ຢາສັກປ້ອງກັນໂຮກເຍື່ອຫຸ້ມສມອງອັກເສບສາຍພັນ ACWY ໄດ້ຖືກຮວມໄວ້ຢູ່ໃນໂຄງການການສັກຢາປ້ອງກັນໂຮກແຫ່ງຊາດສໍາລັບບັນດາເດັກທີ່ມີອາຍຸ 12 ເດືອນ ຕັ້ງແຕ່ເດືອນກໍຮະກະດາ 2018 ເປັນຕົ້ນມາ. ລູກທ່ານອາດຈະເຄີຍໄດ້ຮັບຢາສັກ ປ້ອງກັນໂຮກເຍື່ອຫຸ້ມສມອງອັກເສບຊຸນິດ C ຊຶ່ງຈະປ້ອງ ກັນແຕ່ພຽງໂຮກເຍື່ອຫຸ້ມສມອງອັກເສບຊຸນິດ C ເທົ່ານັ້ນ.

ມີນັກຮຽນຈຳນວນໜ້ອຍທີ່ມີບັນຫາທາງສຸຂະພາບ (ເຊັ່ນ ບໍ່ມີມ້າມ ຫຼື ພູມຕ້ານທານບົກພ່ອງ) ອາດຈະເຄີຍໄດ້ຮັບ ຢາສັກຊຸນິດນີ້. ຖ້າເປັນດັ່ງນັ້ນ ກະຮຸນາປຶກສາກັບນາຍໝໍຂອງ ທ່ານ ຫຼື ຜູ້ຊ່ຽວຊານຖ້າວ່າລູກຂອງທ່ານໃກ້ຈະເຖິງຍາມ ສັກຢາກະຕຸ້ນແລ້ວບໍ່.

ຖ. ລູກຂ້ອຍໄດ້ຮັບຢາສັກປ້ອງກັນເຍື່ອຫຸ້ມສມອງອັກເສບ ຊຸນິດ C ມາແລ້ວ ມັນຈະປອດໄພບໍ່ໃນການຮັບຢາສັກປ້ອງກັນໂຮກເຍື່ອຫຸ້ມສມອງອັກເສບສາຍພັນ ACWY?

ເດັກສ່ວນຫຼາຍຈະໄດ້ຮັບຢາສັກປ້ອງກັນເຍື່ອຫຸ້ມສມອງອັກເສບຊຸນິດ C ມາແລ້ວຕັ້ງແຕ່ຍັງເປັນເດັກທາຣົກ.

ຢູ່ບາງປະເທດມີການແນະນຳການສັກຢາກະຕຸ້ນສໍາລັບວັຍໝູ່ມແລະຢາສັກ ACWY ນີ້ຈະໃຫ້ຢາສັກກະຕຸ້ນນຶ່ງເຂັມ ເພື່ອປ້ອງກັນໂຮກເຍື່ອຫຸ້ມສມອງອັກເສບຊຸນິດ C ພ້ອມທັງ ຄຸ້ມຄອງຈາກຊຸນິດ A, W ແລະ Y. ເດັກບາງຄົນຈະໄດ້ຮັບຢາສັກປ້ອງກັນເຍື່ອຫຸ້ມສມອງອັກເສບຊຸນິດ C ໃນປີ 2015-2018 ດັ່ງເປັນສ່ວນນຶ່ງ ຂອງໂຄງການນຳທັນສໍາລັບ No Jab, No Pay. ການ ໄດ້ຮັບຢາສັກປ້ອງກັນໂຮກເຍື່ອຫຸ້ມສມອງອັກເສບສາຍ ພັນ ACWY ນຶ່ງເຂັມແມ່ນມີຄວາມປອດໄພ. ມັນເປັນສິ່ງ ທີ່ດີກວ່າໃນການໃຫ້ຫ່າງກັນຢ່າງຕໍ່າ 4 ອາທິດລະຫວ່າງ ການສັກຢາແຕ່ລະເຂັມເພື່ອໃຫ້ມີການຄຸ້ມຄອງທີ່ດີທີ່ສຸດຈາກທຸກໆຊຸນິດ.

ຖ. ມີການບົ່ງບອກອື່ນໆໃດແດ່ສໍາລັບຢາສັກນີ້?

ຢາສັກນີ້ຍັງຖືກແນະນຳສໍາລັບຜູ້ທີ່ວາງແຜນການເດີນ ທາງໄປເຂດທີ່ພົວພັນກັບການສ່ຽງຫຼາຍຕໍ່ໂຮກເຍື່ອຫຸ້ມ ສມອງອັກເສບ ຮວມເຖິງ ການເດີນທາງໄປສແວງບຸນ Hajj. ນອກຈາກນີ້ ແລ້ວຢາສັກນີ້ຍັງໄດ້ຖືກສະເໜີໃຫ້ແກ່ບາງວິຊາຊີບ ເຊັ່ນ ເຈົ້າໜ້າທີ່ຢູ່ໃນຫ້ອງວິໄຈຈຸລຊີວະວິທຍາ ແລະ ສໍາລັບຜູ້ ທີ່ມີບັນຫາທາງສຸຂະພາບບາງຢ່າງ ເຊັ່ນ ບໍ່ມີມ້າມ.

ຖ. ຢາປ້ອງກັນ ໂຮກ ເຍື່ອຫຸ້ມສມອງອັກເສບສາຍພັນ ACWY ບັນຈຸບັນດາທາດເສີມອັນໃດໄວ້ແນ່?

ຢາສັກປ້ອງກັນໂຮກນີ້ອາດຈະບັນຈຸ ໂຕຣເມຕາມອລ. ຊູໂຄຣສ ແລະ ໂຊດຽມຄລໍຣາຍດ໌. ບັນດາທາດເສີມຕ່າງໆໄດ້ຮວມເຂົ້າໄປໃນຢາວັກຊີນ ເປັນຈຳນວນເລັກນ້ອຍ ເພື່ອຊ່ວຍໃຫ້ຢາກັນໂຮກທໍາງານ ຫຼື ທໍາໜ້າທີ່ປ້ອງກັນບໍ່ໃຫ້ຢາເສີຍ.

ຖ. ຢາສັກປ້ອງກັນໂຮກປອດໄພເທົ່າໃດ?

ຢາສັກປ້ອງກັນໂຮກຢູ່ໃນອອສເຕຣເລຍນີ້ແມ່ນປອດໄພຫຼາຍ ແລະ ຕ້ອງຜ່ານການກວດກາຢ່າງເຄັ່ງຄັດໂດຍ ອົງການຄວບຄຸມຢາເພື່ອການບໍາບັດ (TGA) ກ່ອນທີ່ຈະໄດ້ຮັບອະນຸຍາດໃຫ້ນຳໃຊ້ໄດ້. ນອກຈາກນີ້ແລ້ວ ອົງການ (TGA) ຍັງໄດ້ຄວບຄຸມຄວາມປອດໄພຂອງຢາສັກໃນເວລາທີ່ຖືກນຳໃຊ້ອີກດ້ວຍ.

ຖ. ອາການຂ້າງຄຽງຂອງການສັກຢາປ້ອງກັນໂຮກ ເຍື່ອຫຸ້ມສມອງອັກເສບ ສາຍພັນ ACWY ມີຫຍັງແດ່?

ອາການຂ້າງຄຽງ ມີພຽງເບົາບາງ ແລະ ຕາມປົກກະຕິແລ້ວຈະ ພົວພັນກັບການເປັນໄຂ້, ປວດຫົວ,ເປັນວິນ ຫຼື ເຈັບ, ໃຄ່ແລະເປັນຮອຍແດງ ຕາມບໍຣິເວນສັກຢາ. ຕາມປົກກະຕິແລ້ວ ອາການຕາມບໍຣິເວນສັກຢາຈະເຊົາໄປພາຍໃນ 2-3ມື້. ອາການຂ້າງຄຽງທີ່ຮ້າຍແຮງນັ້ນມີນ້ອຍທີ່ສຸດ.

ຂໍ້ມູນເພີ່ມຕື່ມກ່ຽວກັບອາການຂ້າງຄຽງແມ່ນມີໄວ້ໃຫ້ທີ່ ກອງຂໍ້ມູນເລື່ອງຢາ ສໍາລັບຜູ້ຊົມໃຊ້ [Consumer Medicine Information (CMI)] ສໍາລັບຢາສັກປ້ອງກັນໂຮກແມ່ນມີໄວ້ທີ່ www.health.nsw.gov.au/schoolvaccination.

ບັນດາພໍ່ແມ່ທີ່ເປັນກົງວັນກ່ຽວກັບອາການຂ້າງຄຽງຕ່າງໆຫຼັງຈາກການສັກຢານັ້ນ ຄວນຕິດຕໍ່ນາຍໝໍຂອງພວກເຂົາຜູ້ຊຶ່ງຈະເປັນຜູ້ລາຍງານໄປຫາພະແນກສຸຂະພາບຊຸມຊົນໃນທ້ອງຖິ່ນອີກດ້ວຍ.

ຖ. ຄວນສັກຢາກັນໂຮກນີ້ແກ່ນັກຮຽນຍິງທີ່ຖືພາທີ່ຄິດວ່າລາວອາດຈະຖືພາ ບໍ່?

ບໍ່. ນັກຮຽນຍິງຜູ້ໃດທີ່ຖືພາ ຫຼື ຄິດວ່າລາວອາດຈະຖືພາບໍ່ຄວນສັກຢາກັນໂຮກນີ້. ໃນວັນທີ່ເປີດຄລິນິກ ພະຍາບານສັກຢາຈະຖາມບັນດານັກຮຽນຜູ້ຍິງວ່າ ພວກເຂົາເຈົ້າຖືພາ ຫຼື ຄິດວ່າອາດຈະຖືພາຫຼືບໍ່. ຖ້າຄໍາຕອບຂອງນັກຮຽນຕໍ່ຄໍາຖາມນີ້ວ່າ ແມ່ນ ລາວກໍຈະບໍ່ໄດ້ສັກຢາ. ນັກຮຽນກໍຈະຖືກແນະນຳໃຫ້ປຶກສາຫາລື ບັນຫານີ້ກັບພໍ່ແມ່/ຜູ້ປົກຄອງຂອງລາວ ແລະ ຊອກຫາການຊ່ວຍເຫຼືອທາງດ້ານການແພດໃນທັນທີ. ນອກຈາກນີ້ລາວຍັງຈະໄດ້ຮັບຮາຍລະອຽດການຕິດຕໍ່ຂອງບໍຣິການການສັ່ງຕໍ່ດ້ານສຸຂະພາບຊຶ່ງຈະໃຫ້ຄໍາແນະນຳ ການອຸ້ມຊູ ແລະ ການຊີ້ນຳ.

ຖ. ຖ້າລູກຂ້ອຍເປັນໂຮກຫິດ ແລະ ກິນຢາ ກອັກຕິໂຊນ ຫຼື ເປຣິດນີໂຊນ ດ້ວຍການໃຊ້ “ອັນເປົາ” ເດ?

ຢາສັກປ້ອງກັນໂຮກເຍື່ອຫຸ້ມສມອງ ອັກເສບ ສາຍພັນ ACWY ສາມາດສັກໃຫ້ໃຜຜູ້ນຶ່ງທີ່ເປັນໂຮກຫິດ ໄດ້ໂດຍປອດໄພ ບໍ່ວ່າພວກເຂົາເຈົ້າຈະພວມກິນຢາຫຍັງຢູ່.

ຖ. ຂ້ອຍຈະເຮັດແນວໃດຖ້າລູກຂ້ອຍພາດຈາກການສັກຢາທີ່ໂຮງຮຽນຍ້ອນເຈັບປ່ວຍ ຫຼື ຂາດໂຮງຮຽນໃນມື້ທີ່ພະຍາບານມາ?

ຖ້າທ່ານພາດຈາກການສັກຢາວັກຊີນຢູ່ໂຮງຮຽນ, ການສັກຢາໃຫ້ທັນຄວນຈະເກີດຂຶ້ນໄວເທົ່າທີ່ຈະໄວໄດ້. ພໍ່ແມ່ຄວນຕິດຕໍ່ຫາພາຍໜ້ ຫຼື ຮ້ານຂາຍຢາທ້ອງຖິ່ນຂອງເຂົາເຈົ້າເພື່ອຈັດການການສັກຢາວັກຊີນນັ້ນ.

ຖ. ຂ້ອຍຈະເຂົ້າເຖິງບັນທຶກການສັກຢາໄດ້ຢ່າງໃດ?

ມູນກ່ຽວກັບການສັກຢາວັກຊີນຂອງລູກທ່ານຈະຖືກອັບໂຫຼດໃສ່ທະບຽນສັກຢາປ້ອງກັນໂຮກ (AIR) ເພື່ອໃຫ້ມັນສາມາດເຊື່ອມຕໍ່ກັບປະຫວັດການສັກຢາປ້ອງກັນໂຮກທີ່ມີຢູ່ແລ້ວຂອງລູກທ່ານ.

ບັນດາພໍ່ແມ່ສາມາດຂໍສຳເນົາໃບລາຍງານປະຫວັດການສັກຢາ AIR ຂອງລູກພວກເຂົາໄດ້ທຸກເວລາ ຈົນຮອດລູກພວກເຂົາອາຍຸ 14 ປີຂຶ້ນໄປ, ແລະນັກຮຽນທີ່ມີອາຍຸ 14 ປີຂຶ້ນໄປສາມາດຂໍໃບປະກາດປະຫວັດການສັກຢາດ້ວຍຕົນເອງໄດ້ດັ່ງນີ້:

- ນຳໃຊ້ບັນຊີ Medicare online ຜ່ານ myGov my.gov.au/
- ນຳໃຊ້ແອັບ Medicare Express Plus servicesaustralia.gov.au/express-plus-mobile-apps
- ໂທຫາສາຍສອບຖາມທົ່ວໄປ AIR ທີ່ເບີ 1800 653 809.

ຖ. ຈະມີຫຍັງເກີດຂຶ້ນຕໍ່ຂໍ້ມູນຂອງລູກຂ້ອຍ?

ຂໍ້ມູນທີ່ທ່ານເອົາໃຫ້ຢູ່ຟອມຍິນຍອມການສັກຢາກັນໂຮກ ນັ້ນຈະມີເງື່ອນໄຂໃຫ້ຖືເປັນຄວາມລັບ ແລະ ມີການຄຸ້ມຄອງຄວາມເປັນສ່ວນຕົວໃນກົດໝາຍຢ່າງເຄັ່ງຄັດທີ່ມີຢູ່ໃນກົດໝາຍຂອງລັດ NSW ແລະ ຣັຖບານກາງ (ເບິ່ງຢູ່ໃນຄຳຖາມແລງຄວາມເປັນສ່ວນຕົວທີ່ຄັດຕິດມາ). ຂໍ້ມູນນີ້ຈະຖືກເອົາເຂົ້າໃສ່ໄວ້ຢູ່ໃນກອງທະບຽນການສັກຢາປ້ອງກັນໂຮກ ຂອງກົມອານາໄມ ລັດ NSW ແລະ ແລ້ວກໍຈະຖືກອັບໂຫຼດເຂົ້າໄປຫາ ກອງລົງທະບຽນ ການສັກຢາປ້ອງກັນໂຮກແຫ່ງອອສເຕຣເລຍ (AIR) ເພື່ອວ່າຈະສາມາດເຊື່ອມຕໍ່ເຂົ້າໄປຫາປະຫວັດການສັກຢາປ້ອງກັນໂຮກຂອງລູກທ່ານທີ່ມີຢູ່ແລ້ວ ແລະ ສາມາດເບິ່ງໄດ້ທີ່ MyGov.

ຖ. ຂ້ອຍຈະຊອກຫາຂໍ້ມູນເພີ່ມຕື່ມກ່ຽວກັບການສັກຢາປ້ອງກັນໂຮກຢູ່ໃນໂຮງຮຽນໄດ້ຈາກໃສ?

ຂໍ້ມູນເພີ່ມຕື່ມມີໄວ້ໃຫ້:

- ໂດຍການເຂົ້າເບິ່ງເວັບໄຊຕ໌ຂອງກົມອະນາໄມແຫ່ງລັດ ນຊວ ທີ່: www.health.nsw.gov.au/schoolvaccination
- ໂດຍການຕິດຕໍ່ ພະແນກ ອະນາໄມຊຸມຊົນໃນທ້ອງຖິ່ນຂອງທ່ານ ທີ່ເບີ 1300 066 055

ໃບຍິນຍອມສໍາລັບການສັກຢາປ້ອງກັນໂຮກ ເຍື່ອຫຸ້ມສມອງ ອັກເສບ ສາຍພັນ ACWY

ໃຫ້ພໍ່ແມ່/ຜູ້ປົກຄອງ ຂຽນຕື່ມ ກະຮຸນາຂຽນເປັນຕົວພິມໂດຍໃຊ້ປາກກາສິດໍາ ຫຼື ສີພິມ.

1. ຮາຍລະອຽດຂອງນັກຮຽນ

ນາມສະກຸນ

ສາ

ວັນ ເດືອນ ປີເກີດ

 / / 2 0

ເພດ

 ຜູ້ຊາຍ ແມ່ຍິງ

ບໍ່ກຳນົດ/ລະຫວ່າງສອງ
ເພດ/ບໍ່ລະບຸ

ຊື່ນຮຽນ

ຊື່ຂອງໂຮງຮຽນ

ນໍາເບີຂອງ ເມດີແຄຣ໌

ໝາຍເລກທີ່ຢູ່ໃກ້ຊື່ຂອງລູກທ່ານຢູ່
ໃນບັດ ເມດີແຄຣ໌

2. ສະຖານະພາບໃນການມີເຊື້ອຊາດເປັນຄົນພື້ນເມືອງ

ບໍ່ແມ່ນ ແມ່ນ, ເປັນຊາວ ອາບໍຣິຈິໂນລ ແມ່ນ, ເປັນຊາວ ທໍເຣສເຕຣດ ໄອແລນເດີ ແມ່ນ, ເປັນທັງຊາວ ອາບໍຣິຈິໂນລ ແລະ ທໍເຣສເຕຣດ ໄອແລນເດີ

3. ຮາຍລະອຽດຂອງທ່ານ - ພໍ່ແມ່ ຫຼື ຜູ້ປົກຄອງ

ຂ້ອຍໄດ້ອ່ານແລະໄດ້ເຂົ້າໃຈຂໍ້ມູນທີ່ໄດ້ເອົາໃຫ້ກ່ຽວກັບ ຜົນປະໂຫຍດ ແລະ ບັນດາອາການຂ້າງຄຽງທີ່ອາດຈະມີ ຂອງ ການສັກຢາປ້ອງກັນໂຮກເຍື່ອຫຸ້ມສມອງ ອັກເສບ ສາຍພັນ ACWY.

ຂ້ອຍໃຫ້ການຍິນຍອມມານະທີ່ນີ້ສໍາລັບລູກຂ້ອຍທີ່ມີຊື່ຢູ່ຂ້າງເທິງ ນີ້ເພື່ອໃຫ້ໄດ້ຮັບການສັກຢາປ້ອງກັນໂຮກເຍື່ອຫຸ້ມສມອງ ອັກເສບ ສາຍພັນ ACWY ນຶ່ງເຂັມ.

ຊື່ພໍ່ແມ່/ຜູ້ປົກຄອງ (ຕົວຢ່າງ: JOHN SMITH)

ທີ່ຢູ່ (ຕົວຢ່າງ: 5 SMITH LANE)

ຄຸ້ມ

ສະຫດໄປສະນີ

ນໍາເບີໂທຣະສັບມືຖື

ເລກໂທຣະສັບຕິດຕໍ່ທີ່ຕີອີກເລກນຶ່ງ (ຮວມທັງສະຫັດເຂດ ຕົວຢ່າງ: 02)

ທີ່ຢູ່ອີເມວ

ລາຍເຊັນຂອງພໍ່ແມ່/ຜູ້ປົກຄອງ

ວັນທີ

 / / 2 0

ບັນທຶກການສັກຢາປ້ອງກັນໂຮກເຍື່ອຫຸ້ມ
ສມອງ ອັກເສບ ສາຍພັນ ACWY

ໃຫ້ພໍ່ແມ່/ຜູ້ປົກຄອງ ຂຽນຕື່ມ (ລາຍລະອຽດເຫຼົ່ານີ້ຕ້ອງກົງກັບລາຍລະອຽດທີ່ສະແດງຢູ່ໃນບັດ ເມດິແຄຣ໌)

ຊື່ຂອງນັກຮຽນ (ຕົວຢ່າງ: JANE SMITH)

ສໍາລັບທ້ອງການໃຊ້ເທົ່ານັ້ນ

ແຂວງ ຊ້າຍ ເວລາຂອງການສັກຢາ (24ຊົ່ວໂມງ) ໝາຍເລກຂອງຢາສັກ
ຂວາ

ລາຍເຊັນຂອງພະຍາບານ ວັນທີ
x / 2 0

ຄວາມເຫັນຂອງພະຍາບານ

ເຫັນຜົນທີ່ບໍ່ສັກຢາ

- ຂາດໂຮງຮຽນ
- ປະຕິເສດ
- ບໍ່ສະບາຍ
- ບໍ່ມີລາຍເຊັນ
- ຖອນການຍິນຍອມ
- ອື່ນໆ

ພໍ່ແມ່/ຜູ້ປົກຄອງ ບັນທຶກການສັກຢາປ້ອງກັນໂຮກເຍື່ອຫຸ້ມສມອງ ອັກເສບ ສາຍພັນ ACWY

ບັນທຶກການສັກຢາປ້ອງກັນໂຮກເຍື່ອຫຸ້ມສມອງ ອັກເສບ ສາຍພັນ ACWY

ໃຫ້ພໍ່ແມ່/ຜູ້ປົກຄອງ ຂຽນຕື່ມ

ຊື່ຂອງນັກຮຽນ (ຕົວຢ່າງ: JANE SMITH)

ສໍາລັບທ້ອງການໃຊ້ເທົ່ານັ້ນ

ແຂວງ ຊ້າຍ ເວລາຂອງການສັກຢາ (24ຊົ່ວໂມງ) ໝາຍເລກຂອງຢາສັກ
ຂວາ

ລາຍເຊັນຂອງພະຍາບານ ວັນທີ
x /

ຕ້ອງເຮັດຫຍັງແດ່ຫຼັງຈາກການສັກຢາປ້ອງກັນໂຮກ

- ເກັບບັນທຶກນີ້ໄວ້ ເພື່ອວ່າທ່ານອາດຈະຕ້ອງຖືກຂໍ ໃຫ້ເອົາຂໍ້ມູນນີ້ໃຫ້ໃນພາຍຫຼັງ.
- ຂໍ້ມູນກ່ຽວກັບການສັກຢາວັກຊີນຂອງລູກທ່ານຈະຖືກອັບໂຫຼດອັດຕະໂນມັດໄປໃສ່ການລົງທະບຽນສັກຢາປ້ອງກັນໂຮກອອສເຕຣເລີຍ (Australian Immunisation Register (AIR)). ທ່ານອາດຈະຕ້ອງການອັບເດດກັບນາຍໝໍ ຂອງທ່ານກ່ຽວກັບວັນທີຂອງການສັກຢາ.

ຈະເຮັດແນວໃດຖ້າປະຕິກິລິຍາເກີດຂຶ້ນຢູ່ບໍລິດ
ເວນບ່ອນສັກຢາ

- ເອົາຜ້າຈຸ່ມນໍ້າເຢັນໝາດໆໃສ່ຢູ່ເທິງບ່ອນສັກຢາ ເພື່ອບັນເທົາອາການເຈັບປວດ.
- ກິນຢາ ພາຣາເຊຕາມອນ ຖ້າເຈັບປວດ.
- ຕິ່ມນໍ້າຫຼາຍຂຶ້ນ.

ຖ້າລູກທ່ານເກີດມີປະຕິກິລິຍາທີ່ທ່ານເປັນກຽວນ ກະຮຸນາຕິດຕໍ່ນາຍໝໍໃນທ້ອງຖິ່ນຂອງທ່ານ

